

中华国学经典

一部讲述隋唐传奇的历史演义小说

隋唐演义

(清)褚人获◎著 鲁晓菡◎编译

语言通俗晓畅，内容生动精彩

隋朝末年，隋炀帝荒淫无道，朝纲靡乱，民不聊生，各路群雄纷纷揭竿而起。以瓦岗寨众英雄为首的起义军最终推翻隋朝统治，民心所向。唐朝终得建立。玄武门事变、武则天执政、安史之乱……这又将是一个英雄辈出的年代。

Romance
of the Sui and Tang
Dynasties



团结出版社



隋唐演义

(清)褚人获◎著 鲁晓菡◎编译



团结出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

隋唐演义 / (清) 褚人获著 ; 鲁晓菡编译. -- 北京 :
团结出版社, 2018. 1

ISBN 978-7-5126-5076-3

I. ①隋… II. ①褚… ②鲁… III. ①章回小说-中
国-清代 IV. ①I242. 4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2017) 第 070366 号

出 版: 团结出版社
(北京市东城区东皇城根南街 84 号 邮编: 100006)
电 话: (010) 65228880 65244790 (出版社)
(010) 65238766 85113874 65133603 (发行部)
(010) 65133603 (邮购)
网 址: <http://www.tjpress.com>
E - mail: 65244790@163.com (出版社)
fx65133603@163.com (发行部邮购)
经 销: 全国新华书店
排 版: 文贤阁
印 刷: 北京洲际印刷有限责任公司

开 本: 650×920 毫米 1/16
印 张: 50
印 数: 3000
字 数: 744 千字
版 次: 2018 年 1 月 第 1 版
印 次: 2018 年 1 月 第 1 次印刷

书 号: ISBN 978-7-5126-5076-3
定 价: 62.00 元
(版权所属, 盗版必究)

“中华国学经典” 系列图书专家委员会

翟民安 著名学者、汉语言文学家，北京大学、北京师范大学教授

张梦阳 著名学者、作家，中国鲁迅研究会副会长

张龄峻 中国国学院学术委员，中国文联《神州》主编

牛兰学 冰心散文奖获得者，河北省邯郸市作协副主席

尉克冰 作家、冰心散文奖获得者

冰 花 著名美籍华人、女诗人

简 墨 著名作家、学者，中国作家协会会员

前言

《隋唐演义》是一部优秀的古代白话小说，也是一部演绎历史风云、歌颂传奇英雄的经典之作，是作者褚人获的代表作。

褚人获（1625—1682），字稼轩，号石农，江苏长洲（今江苏苏州）人。文学造诣极高，擅长写诗作文，尤其喜欢历代稗史逸闻，一生著作颇丰，最具代表性的作品便是《隋唐演义》。除此之外，另有《坚瓠集》《读史随笔》《鼎甲考》《退佳琐录》《续蟹集》等。其一生虽然没有做官，但交友广泛，与清代初期的著名诗人、戏曲家尤侗，文学家、词人顾贞观，文学批评家毛宗岗，戏曲作家洪升等大家均有密切往来。

全书共一百回，自隋文帝灭陈写起，至唐肃宗平定安史之乱，唐玄宗回京，西内驾崩终止。书中以两世情缘——隋炀帝和朱贵儿、唐明皇和杨贵妃为核心展开叙述，主要讲述了三个方面的内容：一是隋朝末年群雄聚义，秦琼、程咬金、尉迟恭、罗成、徐懋功、李靖等人起兵反隋，助兴大唐的英雄传奇故事；二是隋朝的宫闱之事，主要叙述了隋炀帝弑父夺权，荒淫残暴，严重赋役更是弄得民不聊生，最终惨遭灭国的悲剧；三是唐太宗李世民广纳反隋英雄，平定群雄割据之势，后经玄武门之变，杀兄夺权，开创了大唐盛世的文治武功（其中穿插了武则天改元称帝一事），以及唐玄宗李隆基独宠

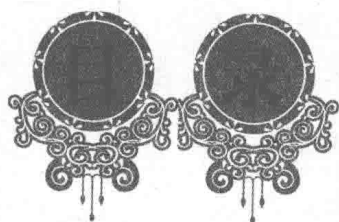


杨贵妃，最终发生安史之乱的悲剧。

本书概括反映了隋唐两朝波澜壮阔、纷繁复杂的社会生活，歌颂了明君、忠臣、勇将、英雄、义士等众多人物，尤其是草莽英雄反对暴政的侠义行为，作者在描述上更是着重赋予了赞扬。除此之外，书中还着重叙述了隋炀帝的宫闱之事与唐玄宗的帝妃情缘，将封建帝王穷奢极欲的生活鲜活地展现在世人面前，极大地讽刺了封建帝王的荒淫残暴。

全文语言流畅，情节精彩曲折。例如，在描写秦琼的穷途落魄、勇安公主窦线娘的“马上姻缘”等场景时，将人物的心理活动描写得极其细致入微。书中还塑造了一群个性鲜明的英雄人物形象，如瓦岗寨群雄中行侠仗义的秦叔宝、幽默直率的“混世魔王”程咬金、豪爽耿直的尉迟恭、誓死复仇的单雄信、足智多谋的徐懋功、勇武过人的罗成。

在众多关于隋唐历史传奇的小说中，《隋唐演义》当属巅峰之作。



第一回	隋主起兵伐陈 晋王树功夺嫡	1
第二回	杨广施谗谋易位 独孤逞妒杀宫妃	10
第三回	逞雄心李靖诉西岳 造讖语张衡危李渊	17
第四回	齐州城豪杰奋身 楂树岗唐公遇盗	25
第五回	秦叔宝途次救唐公 窦夫人寺中生世子	32
第六回	五花阵柴嗣昌山寺定姻 一蹶囊秦叔宝穷途落魄	38
第七回	蔡太守随时行赏罚 王小二转面起炎凉	47
第八回	三义坊当铜受腌臢 二贤庄卖马识豪杰	54
第九回	入酒肆葛逢旧识人 还饭钱径取回乡路	61
第十回	东岳庙英雄染疴 二贤庄知己谈心	68
第十一回	冒风雪樊建威访朋 乞灵丹单雄信生女	76
第十二回	皂角林财物露遭殃 顺义村擂台逢敌手	83
第十三回	张公谨仗义全朋友 秦叔宝带罪见姑娘	92
第十四回	勇秦琼舞铜服三军 贤柳氏收金获一报	100
第十五回	秦叔宝归家侍母 齐国远截路迎朋	107
第十六回	报德祠酬恩塑像 西明巷易服从夫	115
第十七回	齐国远漫兴立球场 柴郡马挟伴游灯市	124
第十八回	王碗儿观灯起衅 宇文子贪色亡身	130
第十九回	恣蒸淫赐盒结同心 逞弑逆扶王升御座	136



- 第二十回 皇后假宫娥贪欢博宠 权臣说鬼话阴报身亡 143
- 第二十一回 借酒肆初结金兰 通姓名自显豪杰 150
- 第二十二回 驰令箭雄信传名 屈官刑叔宝受责 160
- 第二十三回 酒筵供盗状生死无辞 灯前焚捕批古今罕见 168
- 第二十四回 豪杰庆千秋冰霜寿母 罡星祝一夕虎豹佳儿 175
- 第二十五回 李玄邃关节全知己 柴嗣昌请托浼赃官 183
- 第二十六回 窦小姐易服走他乡 许太监空身入虎穴 190
- 第二十七回 穷土木炆帝逞豪华 思净身王义得佳偶 197
- 第二十八回 众娇娃剪彩为花 侯妃子题诗自缢 205
- 第二十九回 隋炆帝两院观花 众夫人同舟游海 214
- 第三十回 赌新歌宝儿博宠 观图画萧后思游 221
- 第三十一回 薛冶儿舞剑分欢 众夫人题诗邀宠 230
- 第三十二回 狄去邪入深穴 皇甫君击大鼠 239
- 第三十三回 睢阳界触忌被斥 齐州城卜居迎养 247
- 第三十四回 洒桃花流水寻欢 割玉腕真心报宠 254
- 第三十五回 乐永夕大士奇观 清夜游昭君泪塞 261
- 第三十六回 观文殿虞世南草诏 爱莲亭袁宝儿轻生 269
- 第三十七回 孙安祖走说窦建德 徐懋功初交秦叔宝 276
- 第三十八回 杨义臣出师破贼 王伯当施计全交 285
- 第三十九回 陈隋两主说幽情 张尹二妃重贬谪 292
- 第四十回 汴堤上绿柳御题赐姓 龙舟内绛仙艳色沾恩 299
- 第四十一回 李玄邃穷途定偶 秦叔宝脱陷荣归 306
- 第四十二回 贪赏银詹气先丧命 施绝计单雄信无家 314
- 第四十三回 连巨真设计赚贾柳 张须陀具疏救秦琼 322
- 第四十四回 宁夫人路途脱陷 罗士信黑夜报仇 331
- 第四十五回 平原县秦叔宝逃生 大海寺唐万仞徇义 339
- 第四十六回 杀翟让李密负友 乱宫妃唐公起兵 347
- 第四十七回 看琼花乐尽隋终 殉死节香销烈见 356
- 第四十八回 遗巧计一良友归唐 破花容四夫人守志 364
- 第四十九回 舟中歌词句敌国暂许君臣 马上缔姻缘吴越反成秦晋
..... 372
- 第五十回 借寇兵义臣灭叛臣 设宫宴曹后辱萧后 379

第五十一回	真命主南牢身陷 奇女子巧计龙飞	389
第五十二回	李世民感恩劫友母 宁夫人惑计走他乡	399
第五十三回	梦周公王世充绝魏 弃徐勣李玄邃归唐	406
第五十四回	释前仇程咬金见母受恩 践死誓王伯当为友捐躯	413
第五十五回	徐世勣一恸成丧礼 唐秦王亲唁服军心	421
第五十六回	啖活人朱粲兽心 代从军木兰孝父	432
第五十七回	改书柬窦公主辞姻 割袍襟单雄信断义	440
第五十八回	窦建德谷口被擒 徐懋功草庐订约	450
第五十九回	狠英雄牢聚首 奇女子凤阁沾恩	459
第六十回	出图圉英雄惨戮 走天涯淑女传书	467
第六十一回	花又兰忍爱守身 窦线娘飞章弄美	478
第六十二回	众娇娃全名全美 各公卿宜室宜家	488
第六十三回	王世充忘恩复叛 秦怀玉剪寇建功	498
第六十四回	小秦王宫门挂带 宇文妃龙案解诗	507
第六十五回	赵王雄踞龙虎关 周喜霸占鸳鸯镇	514
第六十六回	丹青宫嫔妃交谮 玄武门兄弟相残	522
第六十七回	女贞庵妃主焚修 雷塘墓夫妇殉节	530
第六十八回	成后志怨女出宫 证前盟阴司定案	538
第六十九回	马宾王香醪濯足 隋萧后夜宴观灯	547
第七十回	隋萧后遗榱归坟 武媚娘披缁入寺	552
第七十一回	武才人蓄发还宫 秦郡君建坊邀宠	559
第七十二回	张昌宗行雉幸太后 冯怀义建节抚硕贞	566
第七十三回	安金藏剖腹鸣冤 骆宾王草檄讨罪	572
第七十四回	改国号女主称尊 闯宾筵小人怀肉	580
第七十五回	释情痴夫妇感恩 伸义讨兄弟被戮	586
第七十六回	结彩楼嫔御评诗 游灯市帝后行乐	595
第七十七回	鸩昏主竟同儿戏 斩逆后大快人心	603
第七十八回	慈上皇难庇恶公主 生张说不及死姚崇	609
第七十九回	江采苹恃爱追欢 杨玉环承恩夺宠	618
第八十回	安禄山入宫见妃子 高力士沿街觅状元	625
第八十一回	纵嬖宠洗儿赐钱 惑君王对使剪发	634



第八十二回	李谪仙应诏答番书	高力士进谗议雅调	640
第八十三回	施青目学士识英雄	信赤心番人作藩镇	649
第八十四回	幻作戏屏上婵娟	小游仙空中音乐	657
第八十五回	罗公远预寄蜀当归	安禄山请用番将士	665
第八十六回	长生殿半夜私盟	勤政楼通宵欢宴	675
第八十七回	雪衣女诵经得度	赤心儿欺主作威	682
第八十八回	安禄山范阳造反	封常清东京募兵	689
第八十九回	唐明皇梦中见鬼	雷万春都下寻兄	696
第九十回	矢忠贞颜真卿起义	遭妒忌哥舒翰丧师	704
第九十一回	延秋门君臣奔窜	马嵬驿兄妹伏诛	712
第九十二回	留灵武储君即位	陷长安逆贼肆凶	719
第九十三回	凝碧池雷海青殉节	普施寺王摩诘吟诗	726
第九十四回	安禄山屠肠殒命	南霁云啮指乞师	733
第九十五回	李乐工吹笛遇仙翁	王供奉听棋谒神女	741
第九十六回	拚百口郭令公报恩	复两京广平王奏绩	749
第九十七回	达奚女钟情续旧好	采苹妃全躯返故宫	758
第九十八回	遗锦袜老姬获钱	听雨铃乐工度曲	766
第九十九回	赦反侧君念臣恩	了前缘人同花谢	773
第一百回	迁西内离间父子情	遣鸿都结证隋唐事	780

❀ 第一回 ❀

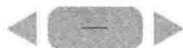
隋主起兵伐陈 晋王树功夺嫡

诗曰：

繁华消歇似轻云，不朽还须建大勋。
 壮略欲扶天日坠，雄心岂入弩骀群。
 时危俊杰姑埋迹，运启英雄早致君。
 怪是史书收不尽，故将彩笔谱奇文。

从来极富、极贵、极畅适田地，说来也使人心快，听来也使人耳快，看来也使人眼快；只是一场冷落败坏根基，都藏在里边，不做千古骂名，定是一番笑话。馆娃宫、铜雀台，惹了多少词人墨客，嗟呀嘲消。止有草泽英雄，他不在酒色上安身立命，受尽的都是落寞凄其，倒会把这干人弄出来的败局，或是收拾，或是更新，这名姓可常存天地。但他名姓虽是后来彰显，他骨格却也平时定了。譬如日月：他本体自是光明，撞在轻烟薄雾中，毕竟光芒射出，苦是人不识得；就到后来称颂他的，形之纸笔，总只说得他建功立业的事情，说不到他微时光景。不知松柏，生来便有参天形势；虎豹小时，便有食牛气概。说来反觉新奇。我未题这人，且把他当日遭际的时节，略一铺排。这番勾引那人出来，成一本史书，写不到人间并不曾知得的一种奇谈。可是：

器当盘错方知利，刃解宽髀始觉神。
 由来人定天能胜，为借奇才一起屯。





从古相沿，剥中有复：虞，夏，商，周，秦，汉，三国，两晋。晋自五马渡江，天下分而为二，这叫做南北朝。南朝刘裕篡晋称宋，萧道成篡宋称齐，萧衍篡齐称梁，陈霸先篡梁称陈。虽然各有国号，绍袭正统，名为天子，其实天下微弱，偏安江左。北朝在晋时，中原一带地方，到被汉主刘渊、赵主石勒、秦主苻坚、燕主慕容廆、魏主拓跋珪诸胡人据了，叫做五胡乱华，是为北朝。魏之后乱离，又分东西。东西二魏，一边为高欢之子高洋篡夺，改国号曰齐；一边被宇文泰篡夺，改国号曰周。周又灭齐，江北方成一统。这时，周又生出一个杨坚，小字那罗延，弘农郡华阴人也，汉太尉震八代孙。乃父杨忠，从宇文泰起兵，赐姓普六茹氏，以战功封隋公。生坚时，母亲吕氏梦苍龙踞腹而生，生得目如曙星，手有奇文，俨成王字。杨忠夫妻知为异相。后来有一老尼对他母亲道：“此儿贵不可言，但须离父母方得长大，贫尼愿为抚视。”其母便托老尼抚育。奈这老尼，止是单身住庵，出外必托邻人看视。这日老尼他出，一个邻媪进庵，正将杨坚抱弄，忽见他头出双角，满身隐起鳞甲，宛如龙形。邻媪吃了一惊，叫声“怪物”，向地下一丢。恰好老尼归来，连忙抱起，惋惜道：“惊了我儿，迟他几年皇帝！”总是天将混一天下，毕竟产一真人。



自此数年，杨坚长成。老尼将来，送还杨家。未几，老尼物故。后来杨忠亦病亡，杨坚遂袭了他职，为隋公。其时，周武帝见他相貌魁奇，好生猜忌，累次着人相他。相者知他后有大福，都为他周旋。他也知道周武帝相疑，将一女夤缘做了太子妃，以固宠。直至周武帝晏驾，太子即位，是为宣帝。宣帝每有巡幸，以后父故，恒委坚以居守。宣帝庸懦，杨坚羽翼已成，竟篡夺了周国，国仍号隋，

改年号为开皇元年。正是：

莽因后父移刘祚，操纳娇儿覆汉家。
自古奸雄同一辙，莫将邦国易如花！

隋主初即位，立独孤氏为皇后，世子勇为太子，次子广封为晋王。打起一番精神，早朝晏罢。又因独孤皇后，悍妒非常，成全他不近女色。更是在朝将相，文有李德林、高颍、苏威，武有杨素、李渊、贺若弼、韩擒虎。君明臣良，渐有拓土开疆，混一江表意思。

若使江南人主，也能励精图治，任用贤才，未知鹿死谁手。无奈创业之君多勤，守成之君多逸。创业之君，亲正直，远奸谀；守成之君，恶老成，喜年少。更是中材之君，还受人挟持；小有才之君，便不由人驾驭。

这陈主叔宝，也是一个聪明颖异之人；奈是生在南朝，沿袭文弱艳丽的气习，故此好作诗赋。又撞着两个东宫官：一个是孔范，一个是江总，又乃薄有才华，没些骨鲠的人。自古道：“诗为酒友，酒是色媒。”清闲无事，诗赋之余，不过酒杯中快活，被窝里欢娱，台池的点缀，打点一段风流性格，及时取乐。始得即位，不说换出他一副肝肠，倒底畅快了许多志气，升江总为仆射，用孔范作都官尚书。君臣都不理政务，只是陪宴、和诗过了日子。陈主又在龚贵嫔位下，寻出一个美人，姓张，名丽华，发长七尺，光可鉴物；更是性格敏慧，举止娴雅，浅笑微颦，丰华入目；承颜顺意，婉变快心。还有一种妙处：肯荐引后宫嫔御。一时龚、孔二贵嫔，王、李二美人，张、薛二淑媛，袁昭仪、何婕妤、江修容，并得贯鱼承宠。陈主那有闲暇理论朝廷机事？就有时披览百官章奏，毕竟自倚着隐囊，把张丽华放在膝上，两人商议断决。妇人有甚远见？这里不免内侍乘机关节，纳贿擅权。又且孔范与孔贵嫔结为兄妹，固宠专政。当时只晓得有江、孔，不知有陈主了。

檀口歌声香，金樽酒痕绿。
一派绮罗筵，障却光明烛。

况是有了一干娇艳，须得珠珰玉佩，方称着螭首峨眉；翠锦锦衾，方称着柳腰桃脸。山珍海错、金杯玉斝，方称他舞妙清讴；瑶



室琼台、绣屏象榻，方称他花营柳阵；不免取用民间。这番便惹出一班残刻小人：施文庆、沈客卿、阳惠朗、徐哲、暨慧景，替他采山探海，剥众害民。在光昭殿前起临春、结绮、望仙三座大阁，都高数十丈，开广数十间。栏槛窗牖，都是沉香做就；还镶嵌上金玉珠翠，外布珠帘。里边列的是宝床玉几，锦帐翠帷。且是一时风流士女，绝会妆点。在太湖、灵璧、两广，购取奇石，叠作蓬莱，山边引水为池，文石为岸，白石为桥，杂值奇花异卉。正是：

直须阆苑还堪比，便是阿房也不如。

陈主自住临春阁，张丽华住结绮阁，龚、孔二贵嫔住望仙阁。三阁都是复道回廊，委婉相通，无日不游宴。外边孔范、江总，还有文士常侍王瑳等；里边女学士袁大舍等，都是陪从。酒酣，命诸妃嫔及女学士江、孔诸人，赋诗赠答，陈主与张丽华品题，各有赏赐；把极艳丽的，谱在乐中。每宴，选宫女数千人，分番歌咏，焚膏继晷，辄为长夜之饮。说不尽繁华的景象，风流的态度。正是：

费辄千万钱，供得一时乐。

杯浮赤子膏，筵列苍生膜。

官庭日欢娱，闾里日萧索。

犹嫌白日短，醉舞银蟾落。

消息传入隋朝，隋主便起伐陈之意。高颎、杨素、贺若弼，都上平陈之策。正在议论之间，忽然晋王广请领兵伐陈，道：“叔宝无道，涂炭生民。天兵南征，势同压卵；若或迁延，叔宝殒灭，嗣以令主，恐难为功。臣请及时率兵讨罪，执取暴君，混一天下。”看官们，你道征伐是一刀一枪事业，胜负未分，晋王乃隋亲王，高爵重禄，有甚不安逸，却要做此事？只为晋王乃隋主次子，与太子勇俱是独孤皇后所生。皇后生晋王时，朦胧之中，只见红光满室，腹中一声响亮，就像雷鸣一般，一条金龙突然从自家身子里飞将出来。初时觉小，渐飞渐大，直飞到半空中，足有十余里远近；张牙舞爪，盘旋不已。正觉好看，忽然一阵狂风骤起，那条金龙不知怎么竟坠下地来，把个尾掉了几掉，便缩做一团。细细再一看时，却不是条金龙，倒像一个牛一般大的老鼠模样。独孤后着了一惊，猛然醒来，

随即生下晋王。隋主闻知皇后梦见金龙摩天，故晋王小名叫做阿摩。独孤后大喜道：“小名佳矣！何不并赐一个大名？”隋主道：“为君须要英明，就叫做杨英罢。”又想到：“创业虽须英明，守成还须宽广，不如叫杨广。”正是：

元鸟赤龙曾降兆，绕星贯月不虚生。

虽然德去三皇远，也有红光满禁城。

只因独孤后爱子之心甚切，时常在晋王面前说那生时的异兆。晋王却即不甘为人下，因自忖道：“我与太子一样弟兄，他却是个皇帝，我却是个臣子。日后他登



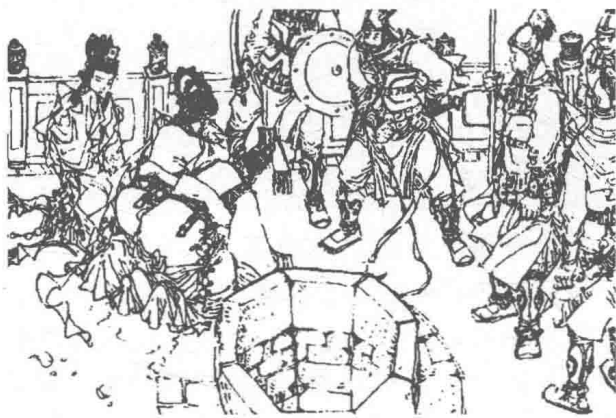
了九五，我却要山呼万岁去朝他。这也还是小事。倘有毫厘失误，他就可以害得我性命。我只管战战兢兢去奉承他，我平生之欲，如何得遂？除非设一计策，谋夺了东宫，方遂我一生快乐。只是没有些功劳于社稷，怎得到这个地位？”左思有想，想得独孤最妒，朝臣中有蓄妾生子的，都劝隋主废斥。太子因宠爱姬妾云昭训，失了皇后的欢心。晋王乘机，阳为孝谨，阴布腹心，说他过失，称己贤孝。到此又要谋统伐陈兵马，贪图可以立功；且又总握兵权，还得结交外臣，以为羽翼。

却喜隋主素是个猜疑的人，正不肯把大兵尽托臣下，就命晋王为行军兵马大元帅，杨素为行军兵马副元帅，高颀为晋王元帅府长史，李渊为元帅府司马。这高颀是渤海人，字昭玄；生来足智多谋，长于兵事。李渊，成纪人，字叔德，胸有三乳；曾在龙门破贼，发七十二箭，杀七十二人。更有两个总管：韩擒虎、贺若弼——都是杀人不眨眼的魔君——为先锋，自六合县出兵；杨素由永安出兵，自上流而下。一行总管九十员，胜兵六十万，俱听晋王节制。各路进发，东连沧海，西接川蜀，旌旗舟揖，连接千里。



陈国屯守将士，雪片告急。施文庆与沈客卿遏住不奏。及至仆射袁宪陈奏，要于京口、采石两处添兵把守，江总又行阻挠。这陈主也不能决断，道：“王气在此，齐兵三来，周师再来，无不涣败，彼何为者耶！”孔范连忙献谄说：“长江天堑，天限南北，人马怎能飞渡？总是边将要作功劳，妄言事急。臣每患官卑，隋兵若来，臣定作太尉公矣！”施文庆道：“天寒人马冻死，如何能来？”孔范又道：“可惜冻死了我家马。”陈主大笑，叫袁宪众臣无可用力。这便是陈国御敌的议论了。饮酒奏乐，依然如故。

北来烽火照长江，血战将军气未降。
赢得深宫明日月，银筝檀板度新腔。



到了祯明二年正月元旦，群臣毕聚。陈主夜间纵饮，一睡不醒，直到日暮方觉。不期这日贺若弼领兵，已自广陵悄悄渡江。韩擒虎又带精兵五百，自横江直犯采石。守将徐子

建一面奏报，一面要率兵迎敌。元旦各兵都醉，没一个拈得枪棒的。子建只得弃了兵士，单舸赶至石头。又值陈主已醉，自早候至晚，才得引见。回道：“明日会议出兵。”

次日鬼混了一日。到初四日，分遣萧摩诃、鲁广达等出兵拒战。内中萧摩诃，要乘贺若弼初至钟山，击其未备；任忠要精兵一万，金翅三百艘，截其后路。都是奇策，陈主都不肯听。到了初八日，督各将鏖战。其时，止得一个鲁广达竭力死斗，也杀贺若弼部下三百余人。孔范兵一交就走。萧摩诃被擒。任忠逃回，陈主也不责他，与他两柜金银，叫他募人出战。谁知他到石子冈，撞着擒虎，便率兵投降，反引他进城。这时城中士庶乱窜，莫不逃生。陈主还呆呆坐在殿上，等诸将报捷。及至听得北兵进城，跳下御座便走。袁宪

一把扯住道：“陛下尊重，衣冠御殿，料他不敢加害。”陈主道：“兵马杀来，不是耍处！”挣脱飞走，赶入后宫，寻了张贵妃、孔贵嫔，道：“北兵已来，我们须向一处躲，不可相失！”左手挽了贵妃，右手挽了贵嫔，走将出来。行到景阳井边，只听得军声鼎沸，道：“罢，罢，去不得了，同一处死罢！”将自投于井。后阁舍人夏侯公韵以身蔽井，陈主与争久之，乃一齐跳入井中。喜是冬尽春初，井中水涸，不大沾湿，后主道：“纵使躲得过，也怎生出得去？”

凯歌换却后庭花，箫鼓番成羯鼓挝。

王气六朝今日歇，却怜竟作井中蛙！

三人躲了许久，只听得人声喧闹，却是隋兵搜求珠宝宫女。只见正宫沈后，端处宫中；太子深闭阁而坐。单不见了陈主。众军四下搜寻。有宫人道：“曾见跑到井边的，莫不投水死了？”众军闻得，都来井中探望。井中深黑，微见有人，忙下挠钩去搭。陈主躲过，钩搭不着。众军无计，遂将石块投井中，试看深浅，好下井找寻。陈主见飞下石子，大喊起来道：“不要打我！快把绳子抛下，扯了我起来！”众兵急取长绳，抛钩数十丈。又等半日，听得陈主道：“你等用力扯，我有金宝赏你，切不可扯不牢跌坏我！”初时两人扯，扯不动；又加两人，也扯不动。这些人道：“毕竟他是个皇帝，所以骨头重。”一个道：“毕竟是个蠢物！”及至发声喊，扯得起来，却是三个人，与张贵妃、孔贵嫔同束而上，故这等沉重。众人一齐笑将起来。宋王元甫有诗曰：

隋兵动地来，君王尚晏安。

须知天下窄，不及井中宽。

楼外烽交白，溪边血染丹。

无情是残月，依旧凭栏干。

众人簇拥了陈主，去见韩擒虎。陈主倒也官样相见，一揖。晚来，贺若弼自外掖门入城，呼后主相见。后主见他威风凛凛，不觉汗流股战。贺若弼看了笑道：“不必恐惧，不失作一归命侯！”着他领了宫人，暂住德教殿，外边分兵围守。这时晋王率兵在后，先着高颎、李渊抚安百姓，禁止焚掠。驰入建康，两人正在省中，出来